FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province Ontario — District No. W4 2 algoma — S. District No. N 2 — Polling sub-division / Subdivision de votation — No. ~~4 5 8~~ 2 — in / dans — Rat Portage Town — (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 4

Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par — S McMurphy Jr (Enumerator. / Enumerateur.) — april 6-8

Page 4

Numbered in the order of Visitation. / Numérotés dans l'ordre des Visites.		Personal Description. / Description de la Personne.								Citizenship, Nationality and Religion. / Citoyenneté, Nationalité et Religion.						Principal Profession or Trade. / Principale Profession ou Métier.					Wage Earner. / Employé.						Education and Language of each person five years of age and over. / Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus.						Infirmities. / Infirmités.	
Dwelling House. / Deuxième.	Family or Household. / Famille ou Ménage.	Name of each person in family or household on 31st March, 1901. / Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex. / Sexe.	Colour. / Couleur	Relationship to head of family or household. / Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. / Mois et date de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire de naissance.	Country or place of birth. (If in Canada specify Province or Territory, and add "r" or "u" for rural or urban, as the case may be.) / Pays ou lieu de naissance. (Si c'est en Canada spécifier la province ou territoire, et ajouter "r" pour rural et "u" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. / Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. / Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. / Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person has retired from profession or trade, add "r" for retired.) / Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (Si la personne est retirée du commerce, ajoutez "r" pour retiré.)	Living on own means. / Rentier.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Working at trade in factory, shop or home. (Specify by "F" for factory and "S" for shop or home, as the case may be.) / Travaillant au trade in factory, shop or home. (Spécifier par "F" pour fabrique et "S" pour maison, selon le cas.)	Months employed at trade in factory. / Mois employé à son métier dans la fabrique.	Months employed at trade in home. / Mois employé à son métier à la maison.	Months employed in other occupation than trade in factory or home. / Mois employé à d'autre occupation qu'un métier à la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade $. / Gage provenant de son occupation ou métier $.	Extra earnings. (From other than chief occupation or trade) $. / Gages supplémentaires. (provenant d'autre source que son occupation principale ou métier) $.	Months at school in year. / Mois à l'école durant l'année.	Can read. / Sachant lire.	Can write. / Sachant écrire.	Can speak English. / Sachant parler Anglais.	Can speak French. / Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) / Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	a. Deaf and dumb. b. Blind. c. Unsound mind. / a. Sourd-muet. b. Aveugle. c. Atteint d'aliénation mentale.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
29	32	Perrault Joseph	m	w	Head	m	2 Sept	1857	43	L	u		French	Canadian	R Catt	Lmbr Laborer			1		✓	12			650				1	1	1	1	French		1
		" Cydea	f	w	wife	m	18 May	1871	29	Q	u		"	"	"																			2
		" Rose	f	w	Daughter	s	16 Sept	1891	9	O	u		"	"	"												10	1	1	1	1	"		3
		" Ernest	m	w	Son	s	16 oct	1893	8	O	u		"	"	"												10	1	1	1	1	"		4
		" Eva	f	w	Daughter	s	11 nov	1894	6	O	u		"	"	"															1	1	"		5
		" Laura	f	w	Daughter	s	23 march	1898	2	O	u		"	"	"															1	1	"		6
30	33	Sinclair Thos	m	R	Head	m	20 March	1873	28	Man	u		Irish	"	Presb	Gen Laborer			1		✓			10	480				1	1	1	English		7
		" Isabella	f	w	wife	m	2 Jan	1882	19	"	u		Scotch	"	"															1	1	"		8
		" Mamie	f	R	Daughter	s	16 aug	1900	0 11/12	O	u		Irish	"	"																	"		9
		" Victoria	f	R	Sister	s	1 Jan	1888	13	Man	u		Irish	"	"															1	1	"		10
		" William	m	R	Brother	s	cant know	1888	19	Man	u		Irish	"	"															1	1	"		11
	Hill	Edward	m	R	Cousin	s	20 Feby	1874	27	Man	u		Irish	"	"	Gen Laborer			1		✓			10	480				1	1	1	"		12
	"	Riley	m	R	Cousin	s	14 May	1888	20	Man	u		Irish	"	"	Engineer			1		✓			10	480				1	1	1	"		13
31	34	Bird J. Edward	m	w	Head	m	16 July	1868	32	O	u		Irish	"	meth	Lawyer		1											1	1	1	"		14
		" Caroline	f	w	Wife	m	26 aug	1869	31	Q	u		Irish	"	"																	"		15
		" Henry J	m	w	Son	s	31 July	1900	0	O	u		"	"	"																	"		16
	Greenwood	Nellie	f	w	Dom	s	3 March	1883	18	England		1892	English	"	Presb	Dom			1		✓								1	1	1	"		17
32	35	Walsh Thos	m	w	Head	m	15 Nov	1866	34	O	u		Irish	"	R Catt	Liquor Merchant			1		✓								1	1	1	"		18
		" Laura	f	w	Wife	m	12 July	1876	24	N.B.	u		Scotch	"	"															1	1	"		19
		" Kathleen	f	w	Daughter	s	30 Sept	1897	1	O	u		Irish	"	"																	"		20
	Munro	Kathrine	f	w	M in Law	w	23 March	1850	50	N.B.	u		Scotch	"	"															1	—	1	"		21
33	36	Peever Caroline	f	w	Head	m	22 april	1857	43	O	u		Irish	"	Ch of Eng	Dom			1	X	✓								1	1	1	"		22
		Hill Jno C	m	w	Son	s	29 June	1877	23	O	u		"	"	"	Gen Laborer			1		✓			9	400				1	1	1	"		23
		" Lily	f	w	Daughter	s	27 Dec	1881	19	O	u		"	"	"															1	1	1	"		24
	Peever	Willie	m	w	Son	s	21 Jan	1885	16	O	u		"	"	"															1	1	1	"		25
	"	Freeman	m	w	Son	s	24 april	1887	13	O	u		"	"	"															1	1	1	"		26
	"	Mamie O	f	w	Daughter	s	12 June	1890	10	O	u		"	"	"												10	1	1	1		"		27
34	37	Swanson Peter	m	w	Head	m	2 april	1869	32	Sweden		1897	Swede	Protestant	Lutheran	Prospector			1		✓								1	1	1	1	French		28
		" Lena	f	w	wife	m	16 Dec	1869	31	Q	u		French	"	R Catt															—	—	1	English		29
		" Mary	f	w	Daughter	s	22 mch	1891	9	O	u		Swede	"	"															1	1	1	"		30
35	38	Henson Jacob	m	w	Head	w	15 aug	1829	71	O	u		Irish	"	Ch of Eng	Mine owner		1											1	1	1	"		31
	"	James	m	w	nephew	s	22 June	1872	28	O	u		"	"	"	P.O. Clerk			1		✓			12	650				1	1	1	"		32
	"	Flora	f	w	niece	s	20 Jan	1881	20	O	u		"	"	"															1	1	1	"		33
36	39	Nash Jno R.	m	w	Head	m	24 June	1848	52	Q	u		Irish	"	R Catt	Timber Explorer			1		✓			8	1000				1	1	1	"		34
		" Lydia	f	w	wife	m	18 March	1854	47	Q	u		"	"	"												10	1	1	1		"		35
		" Maud	f	w	Daughter	s	13 May	1885	16	O	u		"	"	"												10	1	1	1		"		36
		" Florence	f	w	Daughter	s	28 april	1889	11	O	u		"	"	"													1	1	1	1		"		37
37	40	MacDonell Jas	f	w	Head	w	8 June	1863	37	O	u		Scotch	"	Ch of Eng	Retired	1												—	—	1	"		38
		Moore Allan	m	w	Son	s	12 aug	1895	5	U.S.		1897	Irish	"	"															1	1	1	"		39
		McDonald Margt	f	w	Sister	s	15 July	1860	40	O	u		Scotch	"	"															1	1	1	1	French		40
38	41	Cardinal Louis	m	w	Head	m	Sock	1869	31	Q	u		French	"	"	Hotel Keeper		1											1	1	1	1	"		41
		" Celina	f	w	wife	m	15 may	1873	27	O	u		"	"	"															—	—	1	1	"		42
		" Eldoge	m	w	Son	s	12 may	1898	2	O	u		"	"	"															1	1	1	1	"		43
	Des Marias	Emma	f	w	Dom	s	22 June	1878	22	O	u		"	"	"	Dom			1		✓								1	1	1		English		44
	Mac Namara	Anna	f	w	Dom	s	26 Feb	1883	18	O	u		Irish	"	"	Dom			1		✓								1	1	1	1	French		45
	Roy	Anna	f	w	Sis in Law	s	1 May	1884	16	O	u		French	"	"												10	1	1	1	1	"		46
	Roby	Robert	f	w	Sis in Law	s	26 July	1888	12	O	u		French	"	"													1	1	1	1			47
	Fortier	Fred	m	w	Steward	s	2 Feb	1863	38	Q	u		French	"	"	Man Steward		1			✓			12	500				1	1	1	English		48
	Dunham	Alex	m	w	Assistant	s	16 May	1866	34	O	u		Irish	"	Presb	Bar. Keeper			1		✓			12	750				1	1	1	French		49
	Delphise	Gillet	m	w	Lodger	s	Dont know	1874	26	O	u		French	"	R Catt	Gen Laborer			1		✓			10	450				1	1	1				50